

## 2 King Isrel äbot yarä uwä wañ moreñkuñ

### 2

#### 2 King 2:1-12

##### *Anututä Elaija kunum gänañ yäpmäñ kuñkuk*

<sup>1</sup> Tänpäkañ Yawetä Elaija mänit pähap unitä äyänuttäñ äbayäñ täyak uterak kunum gänañ pudät yäpmäñ ärokta kadäni keräp tañirän Elaija kenta Elisa Gilgal yotpärare penpen kuñkumän.

<sup>2</sup> Kuñtäñgän Elaijatä Elisa iwetkuk; Yawetä Betel yotpärare kukta näwerako unita gäk ño isi yäk. Ude iweränä Elisatä yäñkuk; Ude nämo! Näk gäk nadäñ gamikinik täyat unita Yawe irit mähemi wäpi terak bureni-inik ñode gäwetat; Näk bok kudayäñ. Ude yäwänä Betel yotpärareken bok kuñkumän.

<sup>3</sup> Tänpäkañ profet äbot Betel itkuño unitä yabäñ ahänpäñ Elisa iwetkuñ; Yawetä gäkño intäjukun ämaka apiño gomägarayäñ täyak u nadätan? Ude yäwäwä Elisatä yäwetkuk; Ei, näk nadätat upäñkañ unita wari yäneño yäk.

<sup>4</sup> Eruk, päñku Betel itpäñä Elaijatä Elisa iwetkuk; Yawetä Jeriko yotpärare kukta näwerako unita gäk ño isi yäk. Ude iweränkañ Elisatä yäñkuk; Ude nämo! Näk gäk nadäñ gamikinik täyat unita Yawe irit mähemi wäpi terak bureni-inik ñode gäwetat; Näk bok kudayäñ. Ude iweränä Jeriko yotpärare bok kuñkumän.

<sup>5</sup> Kuñirän profet äbot Jeriko itkuņo unitä yabāņ ahāņpāņ Elisa iwetkuņ; Yawetä gākņo intäjukun ämaka apiņo gomāgarayāņ täyak u nadātan? Ude yāwāwä Elisatä yāwetkuk; Ei, näk nadātat upāņkaņ unita wari yāneņo yäk.

<sup>6</sup> Eruk, pāņku Jeriko itpāņä Elaijatä Elisa iwetgān täņkuk; Yawetä Jodan kome kukta näwerako unita gäk ño isi yäk. Ude iwerānkaņ Elisatä yāņkuk; Ude nämo! Näk gäk nadāņ gamikinik täyat unita Yawe irit mäheми wāpi terak bureni-inik gāwetat; Näk bok kudayāņ. Ude iwerānä bok kuņkumān.

<sup>7</sup> Eruk profet äbot uken nanik profet 50 unitä yāwat yāpmāņ kuņkuņ. Täņpākaņ Elaija kenta Elisa kumaņ pāņku Jodan ume gāgāniken ahāņpāņ irirān profet 50 uwä banban itkaņ yabāņ yāwat itkuņ.

<sup>8</sup> Täñirä Elaija tek kārōņi punin nanik yāņopmāņpāņ gwājīņkuk. Gwājīņkaņ ume urirān umetä dākņeņpāņ kukņi kukņi kuñirān yarä uwä kome jopi parirān kuņkumān.

<sup>9</sup> \* Kumaņ ume kukņi udude kuņpāņä Elaijatä Elisa iwetkuk; Yawetä näk nämo yāpmāñirān näkä jide kubä täņ gamikta nadāņpāņä näwet yäk. Ude iwerānä Elisatä iwetkuk; Anututä epān täkta kehāromi gamīņkuko u taņigān buņät namiņiri komeka kaņ yāpayāņ nadātat yäk.

<sup>10</sup> Ude yāwānä Elaijatä iwetkuk; Gākä man yāyan unita nadāņira bārāpi täyak yäk. Upāņkaņ Yawetä nämagurirān nabāņpāņä imaka yāyan u api yāpen yäk. Täņ nämo nabāņiri nämagurānä, nämo api yāpen.

<sup>11</sup> Yāņpāņ-nadäk ude täntāņ kuņtāņgān pit

---

\* 2:9: Lo 21:17

kubägän karis kubä ba hos kädäp mebet ikektä ahänpäj äma yarä u bämopiken kuŋkaŋ Elaija mänit pähap äyäjuttäj äbuko u terak imagut yäpmäj kunum gänaŋ äronkuŋ.

<sup>12</sup>\* Elisatä imaka u kaŋpäŋ gera yäjkuŋ; Nana, nana! Isrel täŋo hos ba karis terak kwani äma! yäk. Ude yäjpäŋ Elisatä Elaija wari nämo kaŋkuŋ. Täŋpäŋ butewaki nadäjpäŋ iniken tek weŋ-gajähutkuŋ.

---

\* **2:12:** 2Kin 13:14

**Anutu Täño Man**  
**The New Testament and portions of the Old Testament**  
**in the Tuma-Irumu Language of Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen na sampela Olpela Testamen long**  
**long tokples Tuma-Irumu long Niugini**

copyright © 1997, 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tuma-Irumu

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-09-20

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

914cbf46-f59a-54d1-b209-0f763534edb5